

PŘÍPRAVEK NA OCHRANU ROSTLIN

Před použitím si přečtěte přiložený návod k použití

TROLTEN 58 EC*

TROLTEN 58 EC je selektivní postřikový herbicid, s vodou mísitelný emulgovatelný koncentrát, k postemergentnímu hubení dvouděložných plevelů, zejména heřmánkovitých plevelů, svízele přítuly, máku vlčího, merlíku bílého, hluchavek a zemědělu lékařského v řepce ozimé na podzim.

Profesionální uživatel

Název a množství účinné látky: Halauxifen-methyl 10 g/l (cca 1,06 % hm.)
Pikloram 48 g/l (cca 5,1 % hm.)

UFI: S4AN-D7X5-G10V-6V96

Název nebezpečné látky: Pikloram (CAS 1918-02-1), halauxifen-methyl (CAS 943831-98-9), směs N,N-dimethyldekan-1-amidu a N,N-dimethyloktanamidu, Benzenesulfonic acid (CAS 84961-74-0)

Označení přípravku:



GHS07

GHS09

VAROVÁNÍ

H319 Způsobuje vážné podráždění očí. **H335** Může způsobit podráždění dýchacích cest. **H410** Vysoce toxický pro vodní organismy, s dlouhodobými účinky. **P280** Používejte ochranné rukavice/ochranný oděv/ochranné brýle/obličejový štít. **P302 + P352** Při styku s kůží: Omyjte velkým množstvím vody a mýdla. **P305 + P351 + P338** Při zasažení očí: Několik minut opatrně vyplachujte vodou. Vyjměte kontaktní čočky, jsou-li nasazeny a pokud lze vyjmout snadno. Pokračujte ve vyplachování. **P501** Odstraňte obsah/obal předáním oprávněné osobě. **EUH401** Dodržujte pokyny pro používání, abyste se vyvarovali rizik pro lidské zdraví a životní prostředí. **EUH066** Opakovaná expozice může způsobit vysušení nebo popraskání kůže.

SP1 Neznečišťujte vody přípravkem nebo jeho obalem. (Nečistěte aplikační zařízení v blízkosti povrchových vod/Zabraňte kontaminaci vod splachem z farem a z cest).

OP II. st. Přípravek je vyloučen z použití v ochranném pásmu II. stupně zdrojů povrchové vody

Držitel povolení: Corteva Agriscience Czech s.r.o, Pekařská 628/14, 155 00 Praha 5, tel: +420 257 414 111

Osoba odpovědná za konečné balení a označení na trhu: Corteva Agriscience Czech s.r.o, Pekařská 628/14, 155 00 Praha 5, tel: +420 257 414 111

Evidenční číslo přípravku: 5452-0

Číslo šarže: uvedeno na obalu

Datum výroby formulace: uvedeno na obalu

Doba použitelnosti: 3 roky od data výroby při skladování v původních neotevřených a neporušených obalech; teplota skladování +5 až +30 °C.

Množství přípravku v obalu: 3 l v PET lahvi

Vytištěno: 07/03/26

*Ochranná známka Corteva Agriscience

Způsob působení:

Přípravek TROLTEN 58 EC proniká do rostlin převážně povrchem listů a lodyh. Působí jako systémový herbicid (regulátor růstu). Účinné látky přípravku *halauxifen-methyl* a pikloram náleží do chemické skupiny pyridinkarboxylových kyselin. V rostlině jsou účinné látky rozváděny akropetálně i bazipetálně. Obě účinné látky působí jako syntetické auxiny. Citlivé plevely krátce po postřiku zastavují růst. Dochází k deformaci a dekolraci listů a lodyh plevelů. Plevel po aplikaci přestává konkurovat kulturní plodině a začíná postupně odumírat. První symptomy jsou viditelné, v závislosti na plevelném druhu, za 2-7 dnů po aplikaci a během následujících 4-6 týdnů dochází k postupnému uhynutí plevelů.

Návod k použití

Plodina, oblast použití	Škodlivý organismus, jiný účel použití	Dávkování, mísitelnost	O L	Poznámka 1) k plodině 2) k ŠO	4) Pozn. k dávkování 5) umístění 6) určení sklizně
Řepka olejka ozimá	Plevely dvouděložné jednoleté	0,25 l/ha	AT	1) od 12 BBCH, do 14 BBCH 2) postemergentně	
Řepka olejka ozimá	Plevely dvouděložné jednoleté	0,25 l/ha	AT	1) od 16 BBCH, do 18 BBCH 2) postemergentně	4) aplikace opakovaná 1. aplikace BBCH 12-14; 2. aplikace BBCH 16-18
Řepka olejka ozimá	plevely dvouděložné jednoleté	0,5 l/ha	AT	1) od 16 BBCH, do 18 BBCH 2) postemergentně	

AT – ochranná lhůta je dána odstupem mezi termínem poslední aplikace a sklizní.

Plodina, oblast použití	Dávka vody	Způsob aplikace	Max. počet aplikací v plodině	Interval mezi aplikacemi
řepka olejka	100-300 l/ha	postřik	1x na podzim, nebo 2x 0,25 l/ha na podzim	14 dnů

Upřesnění použití:

Neaplikujte přípravek v průběhu stresových podmínek (mráz, sucho, podmáčení porostu, nedostatek živin, při výskytu houbových chorob nebo poškození škůdci). TROLTEN 58 EC může občas způsobit mírné prožloutnutí porostu (v délce trvání 2-3 týdnů) nebo růstovou retardaci či deformaci listů. Tyto projevy nemají vliv na výši a kvalitu sklizně.

Dávka postřikové kapaliny na 1 ha činí 100 - 300 l, opět v závislosti na termínu aplikace a pokryvnosti porostu kulturní plodiny. Podmínkou dosažení vysoké účinnosti přípravku je kvalitní aplikace, která zabezpečí pokrytí plevelných rostlin jemnými kapénkami postřikové jichy.

Přípravek je odolný dešti 1 hodinu po aplikaci. Nelze vyloučit projevy fytoxicity. Citlivost odrůd konzultujte s držitelem povolení.

Přípravek lze aplikovat pouze 1 x za sezónu na podzim.

Přípravek se aplikuje postřikem schválenými postřikovači.

Neaplikujte TROLTEN 58 EC v kombinaci s fungicidy s regulačním účinkem (účinné látky metconazole, mepikvát chlorid), graminicidy nebo s hnojivy obsahujícími bór.

Spektrum herbicidní účinnosti dle zvolené aplikační dávky:

Herbicidní účinnost	Aplikační dávka 0,25 l/ha	Aplikační dávka 2x0,25 l/ha	Aplikační dávka 0,5 l/ha
Plevele citlivé	zemědým lékařský, hluchavky, kokoška pastuší tobolka, chrpa polní, merlík bílý, svízel přitula, kakost maličký, heřmánek pravý	kokoška pastuší tobolka, chrpa polní, zemědým lékařský, svízel přitula, hluchavky, heřmánek pravý, merlík bílý, kakost maličký, heřmánkovec přímořský, mák vlčí, penízek rolní	chrpa polní, zemědým lékařský, svízel přitula, hluchavky, mák vlčí, kokoška pastuší tobolka, merlík bílý, úhorník mnohodílný, kakost maličký, heřmánek pravý, heřmánkovec přímořský, penízek rolní
Plevele méně citlivé	úhorník mnohodílný, heřmánkovec přímořský, mák vlčí, penízek rolní	ptačinec prostřední, úhorník mnohodílný	Ptačinec prostřední

Plevele: v raných růstových fázích, aktivně rostoucí. Plevelné rostliny musí být v době aplikace ve fázi vegetačního růstu. Plevelé v nízkých růstových fázích (ve fázi několika pravých listů) jsou ideálním termínem pro aplikaci.

Hubí pouze vzešlé plevele. Přípravek nepůsobí na trávovité plevele.

Přípravek je odolný dešti 1 hodinu po aplikaci.

Nelze vyloučit projevy fytoxicity.

Citlivost odrůd konzultujte s držitelem povolení.

Následné plodiny:

Pěstování následných plodin je bez omezení.

Náhradní plodiny:

V případě podzimního zaorání porostu lze na jaře následujícího roku pěstovat všechny plodiny kromě rajčat, polního bobu a polního hrachu, slunečnice, sóji a máku.

V případě potřeby lze pěstovat po sklizni řepky meziploidy - lze zaset pohanku, svazenku, jarní řepku olejkou, jetel luční a bílou hořčici.

Mimořádně citlivými jsou réva vinná a chmel. V blízkosti vinic a chmelnic ošetřovat jen za vhodných podmínek (beztříř, nižší teploty). Za vysokých teplot (nad 23°C) mohou být citlivé plodiny poškozeny!

Antirezistentní strategie

K zabránění vzniku rezistence neaplikujte tento přípravek nebo jiný, který obsahuje pouze účinnou látku na bázi syntetických auxinů (např. 2-4,D, MCPA, MCPP, dikamba, klopuralid, fluroxypyr, pikloram, aminopyralid), na stejném pozemku po sobě bez přerušování ošetřením jiným herbicidem s odlišným mechanismem účinku.

Ochranné vzdálenosti a jiná opatření a omezení s ohledem na ochranu zdraví lidí, necílových organismů a složek životního prostředí:

Plodina	bez redukce	tryska 50 %	tryska 75 %	tryska 90 %
Ochranná vzdálenost od povrchové vody s ohledem na ochranu vodních organismů [m]				
Řepka olejka ozimá	4	4	4	4

Ochranná vzdálenost od okraje ošetřovaného pozemku s ohledem na ochranu necílových rostlin [m]				
Řepka olejka ozimá	5	5	0	0

Příprava postřikové kapaliny:

Odměřené množství přípravku TROLTEN 58 EC se vleje do nádrže postřikovače naplněné do poloviny vodou. Po promíchání se nádrž doplní vodou a celý obsah nádrže se znovu důkladně promíchá, nebo se použije předmíchávacího zařízení, je-li jím postřikovač vybaven.

Čištění zařízení pro aplikaci přípravků:

- 1) Po vyprázdnění nádrže vypláchněte nádrž, ramena a trysky čistou vodou (čtvrtinou objemu nádrže postřikovače).
- 2) Vypusťte oplachovou vodu a celé zařízení znovu propláchněte čistou vodou (čtvrtinou objemu nádrže postřikovače), případně s přídavkem čistícího prostředku nebo sody (3 % roztokem). v případě použití čistících prostředků postupujte dle návodu na jejich použití.
- 3) Opakujte postup podle bodu "2" ještě dvakrát.
- 4) Trysky a sítko musí být čištěny odděleně před zahájením a po skončení proplachování.

Vzhledem k charakteru přípravku nelze v případě nedostatečného vypláchnutí použitého aplikačního zařízení vyloučit poškození následně ošetřovaných rostlin zbytky přípravku TROLTEN 58 EC.

Osobní ochranné pracovní prostředky:

Ochrana dýchacích orgánů:	vždy při otvírání obalů a ředění přípravku: vhodný typ filtrační polomasky proti plynům a částicím podle ČSN EN 405+A1 nebo jiná polomaska/obličejová maska např. podle ČSN EN 140 nebo ČSN EN 136, s vhodnými filtry (např. filtry typ A) podle ČSN EN 143. V ostatních případech není nutná, je-li práce prováděna ve venkovních prostorách.
Ochrana rukou:	gumové nebo plastové rukavice označené piktogramem pro chemická nebezpečí podle ČSN EN 420+A1 s kódem podle ČSN EN ISO 374-1
Ochrana očí a obličeje:	ochranné brýle nebo ochranný štít podle ČSN EN 166
Ochrana těla:	celkový ochranný oděv např. podle ČSN EN 13034+A1 nebo jiný ochranný oděv označený grafickou značkou „ochrana proti chemikáliím“ podle ČSN EN ISO 13688
Dodatečná ochrana hlavy:	není nutná
Dodatečná ochrana nohou:	pracovní nebo ochranná obuv (např. gumové nebo plastové holínky) podle ČSN EN ISO 20346 nebo ČSN EN ISO 20347 (s ohledem na práci v zemědělském terénu).
Společný údaj k OOPP:	Je-li pracovník při vlastní aplikaci dostatečně chráněn v uzavřené kabině řidiče, OOPP nejsou nutné. Musí však mít přichystané alespoň rezervní rukavice pro případ poruchy zařízení. Poškozené OOPP (např. protřžené rukavice) je nutné urychleně vyměnit.

Další omezení:

Otvírání obalů a přípravu aplikační kapaliny (postřikové jichy) provádějte ve venkovních prostorách s dostatečným přísunem čerstvého vzduchu. Postřik provádějte jen za bezvětří nebo mírného vánku, ve směru po větru a od dalších osob. Vstup na ošetřený pozemek je možný až po zaschnutí postřiku. Při práci i po ní, až do odložení osobních ochranných pracovních prostředků a do důkladného umytí nejezte, nepijte a nekuřte. Pokud není používán ochranný oděv pro jedno použití, pak po skončení práce ochranný oděv vyperte a OOPP očistěte.

Při přípravě aplikační kapaliny ani při provádění postřiku nepoužívejte kontaktní čočky. Postřik nesmí zasáhnout okolní porosty.

Informace o první pomoci:

Všeobecné pokyny: Projeví-li se zdravotní potíže (nevolnost nebo při přetrvávajícím podráždění očí) nebo v případě pochybností kontaktujte lékaře.	
Při nadýchání:	Přerušte práci. Přejděte mimo ošetřovanou oblast. / Přejděte mimo prašné prostředí.
Při zasažení kůže:	Odložte kontaminovaný oděv. Zasažené části pokožky umyjte vodou a mýdlem, pokožku následně dobře opláchněte.
Při zasažení očí:	Vyplachujte oči alespoň 10 minut velkým množstvím vlažné čisté vody a současně odstraňte kontaktní čočky, jsou-li nasazeny, a pokud je lze snadno vyjmout. Kontaktní čočky nelze znova použít, je třeba je zlikvidovat.
Při náhodném požití:	Vypláchněte ústa vodou, případně dejte vypít asi sklenici (1/4 litru) vody. Nevyvolávejte zvracení.

Při vyhledání lékařského ošetření informujte lékaře o přípravku, se kterým se pracovalo, poskytněte mu informace ze štítku, etikety nebo příbalového letáku a o poskytnuté první pomoci.

Další postup první pomoci (i event. následnou terapii) lze konzultovat s Toxikologickým informačním střediskem: Telefon nepřetržitě: 224 919 293 nebo 224 915 402.

Skladování:

Přípravek skladujte pouze v uzavřených originálních a neporušených obalech v chladu, v dobře větratelných a uzavřených skladech při teplotách +5 °C až +30 °C, odděleně od potravin, krmiv, nápojů, léčiv, kosmetiky a hnojiv. Přípravek chraňte před vlhkem, mrazem, přímým slunečním zářením, otevřeným ohněm nebo jinými zdroji tepla.

Likvidace obalů a zbytků:

Prázdné obaly přípravku se po důkladném vypláchnutí a znehodnocení mohou předat do sběru k recyklaci, nebo se spálí ve schválené spalovně vybavené dvoustupňovým spalováním s teplotou 1200 až 1400 °C ve druhém stupni a s čištěním plyných zplodin.

Případné zbytky přípravku se po nasáknutí do hořlavého materiálu (piliny) spálí ve spalovně stejných parametrů jako pro obaly. Použité nářadí, nástroje, zařízení a pomůcky se asanují 3 % roztokem uhličitanu sodného (sody) a omyjí vodou.

Případné zbytky oplachové kapaliny nebo postřikové jichy se naředí 1:5 vodou a bezzbytku se vystříkají na ošetřovaném pozemku, nesmí však zasáhnout zdroje podzemních vod ani recipienty povrchových vod.

Další údaje a upřesnění:

Přípravky, u nichž prošla doba použitelnosti, lze uvádět na trh po dobu 1 roku, jestliže se prokáže na základě analýzy odpovídajícího vzorku, že jejich chemické a fyzikální vlastnosti se shodují s vlastnostmi, na jejichž základě bylo uděleno povolení. Laboratorní rozbor pro tento účel zajistí vlastník přípravku u akreditované laboratoře a prodlouženou dobu použitelnosti je povinen vyznačit na obalu přípravku.

Za škody vzniklé nevhodným skladováním anebo nevhodným použitím přípravku výrobce neručí.

UKZUZ 068539/2026 ze dne 23.dubna.2026